



5TH OCTOBER 2004

Message

I am pleased to have the chance to welcome and take care of two Japanese ladies in my house last month. They were very good and friendly. My family enjoyed their good company. In future if they come to Nepal again I hope they will come to my house and we will meet again. I am waiting for the moment to come.

Mrs. Eiko Kondoh brought this picture competition program by which many schools of this areas, teachers and principals meet and share their feelings. We are grateful for her hardwork. We need this type of program in future too. God bless her.

मैले दुइ जना जापानी महिला हरुलाई आफ्नो घरमा स्वागत गर्न र राख्न पाएकोमा यस्तो व्यवस्था मिलाउने श्रीमति एइको कोन्दो म्याडम लाई धन्यवाद दिन चाहन्छु। वहाँहरु दुवैजना ज्यादै असल र मित्रतापूर्ण व्यवहारको हुनु हुन्थ्यो। मिठा कुरा गर्न पाउँदा खुशी छै। मेरो परिवार पनि भेटेर कुरा गर्न पाएकोमा खुशी छ। भविष्यमा पनि पुनः भेटने र घरमा स्वागत गर्न पाउने आशा गर्दछु।

श्रीमती एइको कोन्दोले जापानदेखी आएर एस प्रकारका चित्रकला प्रतियोगिता कार्यक्रम गरी यस भेगका विद्यालयका शिक्षक प्रिन्सिपलहरुलाई एक आपसमा भेटघाट र विद्यार्थीको शिपको प्रस्फुटन र प्रदर्शन गरी आफ्नो कला व्यक्त गर्ने मौका दिइ प्रोत्साहन गराउनु भएको छ। त्यसका लागि म मेरो विद्यालय र यस भेगका विद्यालयका तर्फबाट धन्यवाद दिन चाहन्छु। साथै भविष्यमा पनि वहाँको भेटको आशा गर्दछु।

近藤栄子さんが、この絵コンペのプログラムをこの地域に持ってきて下さったことで、この地域の多くの学校の教師たちや校長たちが出会い、心からの感想を共有できるようになったのです。私たちは彼女のハードワークに非常に感謝しています。私たちには このタイプのプログラムが将来とも必要と思っています。彼女に神のご加護がありますように。

私が二人の日本のご婦人を我が家にお泊め出来たことは、とっても嬉しいことでした。彼女たちはとても善い方々で友情に満ちていました。彼女たちの立居振る舞いは、私の家族たちを喜ばせました。

もし 将来、彼女たちがネパールに来られますなら是非、又 我が家にいらして下さい。再びお会いできますように、お待ちしております。

Sarita Malla

PRINCIPAL

Budhanilkantha Primary School

सरिता मल्ल

प्रिन्सिपल

बूढानीलकण्ठ प्राथमिक विद्यालय

サリタ マッラ

ブッダニルカन्ता私立小学校・女性校長

今回の旅のホームステイ先

(斎藤清子・長瀬万里お二人)